



نظر ونقد

## ٢- شعراؤنا في موكب الن قاف الجارم بك

ولتقف أول ما تقف مع أستاذنا الجارم بك ، فقد كان في شعراء الزفاف أبدهم صوتاً ، وأطولهم نفساً ، وأشدهم عارضة ، وأسمحهم قريحة ، وأطوعهم بياناً . لم يرض لنفسه أن يكون « مفرد » القصيد ، فأرسل « الجارمية » في إثر « الجارمية » ، وكل جارمية تهدف إلى المائة أو تزيد ، ولقد أدى ذلك كله بأدائه الجارمي الرائع ، ولحنه القوي الحنون ، فبلغ من رضا الجمهور والصحافة غاية لا تتجاوز ، حتى كان من هذا الرضا أن اتفق الناس على أنه طليعة الشعراء ، وأنه جاء كالبعث للابعد شوق وحافظ

على أن الجارم لم ينتظر تقرير الجمهور ، وتقدير الصحافة ، وحكم النقد ، فسبق الجميع بالشهادة لنفسه ، وقدر مرتبته فكانت إلى جانب لييد ... وازدري بشاراً حتى أثار القبار في وجهه ... وادعى أن « الوحي » قد بادته آياته ورسائله ؛ واسمع له جانباً من تلك الشهادة إذ يقول مخاطباً الفاروق :

دعوت إليك الشعر فأتقاد صعبه وقد كان قبل اليوم نسمّاً جوافله  
وما كدت أدعو الوحي حتى سمته تبادهنى آياته ورسائله ؛  
خيال إذا أرسلته إثر « نافر » أنت بأعز الأبدات حبائله  
ولفظ كوجه الروض في ميعة الضحى

وقد صدحت فوق الفصون عنادله  
إذا قلته ألقى عطارده سمعه وساءل شمس الأفق من هو قائله  
وإن سارت الريح « الهبوب » بجرسه  
فأخّر أكتاف الوجود مراحله ؛

ومهما يكن في هذه الأبيات من الذهاب بالنفس إلى حد الاغراق ، فأنا لا أنكر على الجارم بك أن يذهب بنفسه في تقرير شعره ، فقد بدأ قال شيخنا أبو الطيب : « وما الدهر إلا من رواة قصائدي » على أني مع الأستاذ الجارم في أنه صاحب خيال يقتنع كل « نافر » ، وأن لفظه كوجه الروض في ميعة الضحى ، وأن أسلوبه حلو الجرس والتقسيم ، ولكننا كنا نود أن نرى مع هذا كله الاحساس الذي هو الشعر ... ودقة التصوير التي هي حقيقة الفن ... وصلة التمييز بالعصر التي هي دليل الطبع ... ولقد بادته الجارم بك آيات الوحي ورسائله حقاً كما يقول ، ولكنه ليس الوحي الذي يهبط من سماء الشعر على الشاعر الصافي القريحة ، القوي الطبع ، الذي يرى ويلبس من بدائع الوجود ما يحلم به الغير ، والذي تنكشف له بواطن الأمور فتنتبج في ذهنه وتظهر في بيانه صوراً فنية رائعة ؛ تبرزها الشاعرية فإذا هي أبرع وأملح من الأصل ... وإذا هي جمال في جمال وحسن فوق حسن ؛ وإنما هو الوحي الذي يهبط من العلم بالعربية والاحاطة بدواوين السابقين ، فإذا ما قرأت شعر الجارم في الزفاف ، أحسست كأنك تقرأ تشبيهات فكانت صوراً لحياة بدوية خالية ، وقد مضى بها الزمن وطواها التقدم الحديث ؛ ولقد تحاول أن تلح عنده شيئاً من روح العصر فيعميك ذلك

ودونك الجارمية التي ادخرها الجارم ليوم وزارة المعارف في الاحتفاء بالزفاف ، فصالح بها وجل بين جدران « الأوبرا » الملكية . وتلقها المذيع إلى الناس ونقل معها إعجاب السامعين في تصفيقهم وهتافهم فاسمع له إذ يقول في مطلعها ، والمطلع هو موطن البراعة كما يقول علماء البديع :

صفاً ورده عذباً وطابت مناهله وجلت يد الدهر الذي عز نائله  
وأقبل متقاد العنان مدلاً تطلعن منته ودانت صوائله

ثم يحضى الأستاذ الجارم في الاشارة بالملك إلى أن يقول :  
هو الأمل البسام رف جناحه فطارت به من كل قلب بلا به  
وأحب لك أن تتأمل هذا البيت ، ففيه شعر ، وفيه روعة ،  
وفيه الحقيقة الساذقة ، ولكن الجارم أبي إلا أن يعيد معناه  
شئياً فيقول :

تري بسمة الآمال في بسائه وتلمح سر النيل « حين تقابله »  
ونموذ بالله من « حين تقابله » فأنها ضف من الضعف ،  
وكان الجارم لم يكتب بهذا فأنحدر بالمعنى إلى وضع أسأل وأسأل  
إذ يقول :

رأى فيك « هذا » الشعب آماله التي

تمنى على الأيام وهي تماطله  
وينقل الجارم بمد ذلك فيصف الملك باعتدال القوام فيقول :  
بقديه غصن الدوح ريان ناضراً إذا اهتز في كف النسائم مائله  
وجمع نسمة أو نسيم على نسائم خطأ من الأخطاء الشائعة  
التي يعنى بالثنية عليها أستاذنا الكبير ، وقد سبقنا أحد الأفاضل  
فأشار إلى هذا الخطأ في عدد سابق من الرسالة  
ثم يعود الجارم بمد ذلك كله فيكرر الاشارة بمزجة الملك  
وطوله فيقول :

علاء تحدى الدهر في بمدشأوه فمن ذا يدانيه ومن ذا يقاضله  
ورأى كأنفاس الصباح وقد بدا تشف بجاليه ونهفو غلاله  
وأنا أبقاك الله لأأنهم وجه الشبه في قوله « كأنفاس الصباح »  
وقد كان الأنسب أن يقول : كأنوار الصباح حتى يلائم وجه  
الشبه ما جاء في بقية البيت

ثم يقول الجارم بك :

رأى ملكاً يحيا القريض بوصفه فضائله جللت وعمت فوائده  
رأى ملكاً يزهي به الدين والتقى شمائل أملاك السماء شمائله  
رأى ملكاً كالنيل أما عطاؤه ففمرو وأما الكرمات فساحله  
وهذا شعر حسن ، غير أن الجارم لم يترك شيئاً من اللفظ  
والمعنى للطائي إذ يقول :

إلى قطب الدنيا الذي لو بفضله مدحت بني الدنيا كفتهم فضائله  
من البأس والمعروف والدين والتقى

عيسال عليه رزقه من شمائله

يطاطي للفاروق رأساً وتنحني أمام سنا الملك المهيب كواهله  
فهذا شعر — كما ترى — يملأ سمك بقوة لفظه ، ويحلب  
لبك برقة جرسه ، ولكن انظر وتدبر . ألسنتي على أن هذا  
الطلع إنما كان موضعه اللائق أن يكون في الهنئة بفتح أو أي  
أمر عظيم يمز إدراكه ، وتبعد غايته ، ويطلب بالمجاهدة والمغالبة  
حتى يصبح لشاعرنا أن يقول « وجلت يد الدهر الذي عز نائله »  
وأن يكون على حق إذ يصفه بأنه أقبل منقاد العنان يطاطي  
الرأس للفاروق ؟ ثم ألسنتي في استنكار هذه الصورة الغريبة  
« الناقرة » التي اقتنصها خيال الجارم بك ، وتحملها ذوقه وارتضاها  
تقديره ، فقدم الدهر لسنا الملك المهيب يمشي على أربع ، قد تظامن  
متناه ، ودانت صوائله ؟ لقد أنكر القدماء على الطائي قوله :  
سأشكر فرجة اللب الرخي واين أخادع الدهر الأبي  
فاستبجوا استمارة الأخادع للدهر ، وعدوها خارجه عن  
حد الاستعمال والعادة ، فكيف لو أدركوا الجارم بصور الدهر  
وله عنان ومنتان وصوائل ورأس وكواهل ؟ على أي أعرف أن  
علماء اللغة وإن اختلفوا في تحديد الكاهل ، إلا أنهم اتفقوا على  
أن للشيء كاهلاً واحداً ، ولكن الجارم بصور الدهر وله  
كواهل كثيرة وهذا لا يصح إلا على تخرج بعيد إن جاز في  
كتب الأزهري فلن يجوز في الشعر

ويعد هذا الطلع « الذي رأيت » يتدفع الجارم في تمداد  
سجاي الملك وإكبار فضائله ، ولا شك أن فضائل الفاروق  
— كما يقول الجارم — إنما يزدهي بها الشعر ، ويحيا بوصفها  
القريض ، وقد ذكر الجارم من فضائل الملك أول ما ذكر قوة  
المزم فقال :

يذوب مضاه السيف عند مضائه فما هو إلا غمده وجمائله  
وهذا بيت قوي رائع يذكرنا لفظه ومعناه بقول المعري :  
يذيب الرغب منه كل غضب فلولا الفمد يمسه لسالا  
وبقوله :

فإن كان في لبس الفتى شرف له فما السيف إلا غمده والجمائل  
وأسئل ذلك كله قول أبي تمام صاحب الجارم ودليله في مدح  
المتنعم :

وجرد سيف الحق حتى كأنه من السِّل مودجقنه وجمائله

# موسوليني

المثل الأعلى للرجولة والبطولة

إذا أردت أن تعرف من هو موسوليني  
وكيف نشأ حتى بلغ مجده  
فاقرأ كتاب

حياتي

الذي وضعه بقلبه عن نفسه  
ونقله إلى اللغة العربية  
الأستاذ محمد عبد الحميد

الكتاب يقع في ٣٥٢ صفحة عدا ٣٣ صورة  
متقن الطبع وثمنه عشرون قرشاً  
يطلب من المكتبات الشهيرة  
ومن ابراهيم افندي عبد الهادي مدرس بمعهد التعليم  
الابتدائي بالظاهرات ٤١٦٣٤

إلى أن يقول :

هو البحر من أي النواحي أتيتة فلجته المعروف والجود ساحله  
وتأمل يا صاح قول الطائي « كفتهم فضائله » وقول الجارم  
« وعمت فواضله » ، ثم قابل بين قول الطائي « هو البحر »  
وقول الجارم « ملكاً كالنيل » لتعرف الفرق بين المحكي والصدى  
ثم يقول الجارم :

حملت له الريحان أرفع « معصمي » إلى الملك الفرد الذي فاز آمله  
وقدملاً الأنس الوجوه فأشرقت من البشر حتى كاد يقطر سائله  
وكلمة « المعصم » كلمة ضمنية لا تليق بالجارم الفحل ، ثم  
ما سائل البشر الذي يقطر ؟ لعله كماء اللام في شعر أبي تمام  
وبعد أن فرغ الجارم من مدح الملك أخذ في مدح الملكة ،  
فذكر أن الفاروق قد نخبها فريدة المجد والنبيل والجاه ، ونسى  
الشاعر العظيم حقيقة السر في هذا الاختيار ، ذلك الاختيار  
« الشمي » النبيل الذي استنه الملك فؤاد وتبعه فيه الفاروق .  
وإذا غفل الشاعر عن هذه الحقائق الجميلة التي هي حياة الشعر  
وروحه وعصبه ، خصوصاً في مثل هذا الموقف التاريخي الحافل ،  
فما يكون شعره بعد ذلك ؟

وعلى هذا انتهى الجارم من قصيدته : مدح الملك والملكة  
وزكى نفسه وشمره ، وكان كل ما عنده من حديث الزفاف تراحم  
المواكب واحتشاد الناس ... فلنتظر فلعل الرجل يكون قد أبر  
وأوفى في جارميته الأخرى ولعله يكون قد أدى بها حق الزفاف  
( م . ف . ع )

## عددنا الممتاز

بمناسبة رأس السنة الهجرية

هو الكتاب القيم الحافل الذي يجرده أقطاب البيان  
في أقطار العروبة

يصدر في الحادي والمشرين من شهر مارس  
في ثمانين صفحة . وسنعلن عن كتابه في عدد قادم